

ALTEN- UND PFLEGEHEIM LANGENDAMM DER GESCHWISTER ANNA UND DIEDERICH BREMER-STIFTUNG, VARELBILANZ ZUM 31. DEZEMBER 2009

AKTIVA

PASSIVA

	31.12.2009 €	31.12.2008 €		31.12.2009 €	31.12.2008 €
A. ANLAGEVERMÖGEN			A. EIGENKAPITAL		
I. Immaterielle Vermögensgegenstände	3.486,26	5.350,59	I. Gewährtes Kapital	2.225.653,56	2.225.653,56
II. Sachanlagen			II. Kapitalrücklage	313.137,59	313.137,59
1. Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte mit Betriebsbauten	2.697.988,29	2.781.942,27	III. Bilanzverlust		
2. Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte mit Wohnbauten	150.871,39	155.513,59	1. Verlust-/Gewinnvortrag	-50.777,16	28.916,70
3. Technische Anlagen	47.048,23	51.571,68	2. Jahresfehlbetrag	-95.257,34	-79.693,86
4. Einrichtungen und Ausstattungen ohne Fahrzeuge	95.297,33	104.054,46		-146.034,50	-50.777,16
5. Fahrzeuge	17.660,65	21.514,89		2.392.756,65	2.488.013,99
	3.008.865,89	3.114.596,89	B. SONDERPOSTEN AUS ZUSCHÜSSEN UND ZUWEISUNGEN ZUR FINANZIERUNG DES SACHANLAGEVERMÖGENS		
III. Finanzanlagen			1. Sonderposten aus öffentlichen Fördermitteln für Investitionen	433.833,73	449.169,52
1. Ausleihungen an die Stadt Varel	110.153,59	120.153,59	2. Sonderposten aus nicht-öffentlicher Förderung für Investitionen	5.416,31	6.549,98
	3.122.505,74	3.240.101,07		439.250,04	455.719,50
B. UMLAUFVERMÖGEN			C. RÜCKSTELLUNGEN		
I. Vorräte			1. Sonstige Rückstellungen	25.040,07	15.834,55
1. Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe	5.583,31	5.583,31	D. VERBINDLICHKEITEN		
II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände			1. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	31.986,92	43.745,27
1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	33.028,98	27.442,86	- davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr: € 31.986,92 (Vorjahr: € 43.745,27)		
- davon mit einer Restlaufzeit von mehr als einem Jahr: € 0,00 (Vorjahr: € 0,00)			2. Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten	347.016,71	369.424,38
2. Forderungen gegen die Stadt Varel	83.110,77	103.278,66	- davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr: € 23.315,58 (Vorjahr: € 22.407,68)		
- davon mit einer Restlaufzeit von mehr als einem Jahr: € 0,00 (Vorjahr: € 0,00)			3. Sonstige Verbindlichkeiten	37.318,09	32.285,78
3. Sonstige Vermögensgegenstände	2.650,31	2.862,15	- davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr: € 37.318,09 (Vorjahr: € 32.285,78)		
- davon mit einer Restlaufzeit von mehr als einem Jahr: € 0,00 (Vorjahr: € 0,00)				416.321,72	445.455,43
	118.790,06	133.583,67	E. RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN	3.210,00	4.815,00
III. Guthaben bei Kreditinstituten	29.699,37	30.570,42		3.276.578,48	3.409.838,47
	154.072,74	169.737,40			
	3.276.578,48	3.409.838,47			

**ALTEN- UND PFLEGEHEIM LANGENDAMM DER GESCHWISTER ANNA UND DIEDERICH
BREMER-STIFTUNG, VAREL**

GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG FÜR DAS GESCHÄFTSJAHR 2009

	2009 €	2008 €
1. Erträge aus allgemeinen Pflegeleistungen	1.311.472,17	1.248.644,17
2. Erträge aus Unterkunft und Verpflegung	668.977,15	669.512,76
3. Zuweisungen und Zuschüsse zu Betriebskosten	18.800,36	30.118,49
4. Sonstige betriebliche Erträge	<u>20.176,24</u>	<u>21.712,16</u>
5. Gesamtleistung	2.019.425,92	<u>1.969.987,58</u>
6. Personalaufwand		
a) Löhne und Gehälter	-1.251.288,30	-1.183.565,04
b) Sozialabgaben, Altersversorgung und sonstige Aufwendungen	-289.925,62	-278.381,29
- davon für Altersversorgung: € 49.860,21 (Vorjahr: € 45.505,93)		
	<u>-1.541.213,92</u>	<u>-1.461.946,33</u>
7. Materialaufwand		
a) Lebensmittel	-125.881,16	-119.916,91
b) Wasser, Energie, Brennstoffe	-54.804,66	-72.053,08
c) Wirtschaftsbedarf/Verwaltungsbedarf	<u>-189.846,86</u>	<u>-204.924,26</u>
	-370.532,68	<u>-396.894,25</u>
8. Steuern, Abgaben, Versicherungen	<u>-24.566,24</u>	<u>-25.834,51</u>
9. Zwischenergebnis	83.113,08	85.312,49
10. Erträge aus der Auflösung von Sonderposten	16.469,46	15.912,68
11. Abschreibungen auf immaterielle Vermögensgegenstände und Sachanlagen	-127.036,39	-127.189,77
12. Aufwendungen für Instandhaltung und Instandsetzung	<u>-55.394,85</u>	<u>-43.051,33</u>
13. Zwischenergebnis	-82.848,70	<u>-69.015,93</u>
14. Erträge aus Finanzanlagen	823,71	3.929,02
15. Zinsen und ähnliche Erträge	407,83	152,15
16. Zinsen und ähnliche Aufwendungen	<u>-14.475,67</u>	<u>-15.347,93</u>
17. Finanzergebnis	-13.244,13	<u>-11.266,76</u>
18. Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit	-96.092,83	-80.282,69
19. Außerordentliche Erträge	1.323,83	805,01
20. Außerordentliche Aufwendungen	<u>-488,34</u>	<u>-216,18</u>
21. Jahresfehlbetrag	<u>-95.257,34</u>	<u>-79.693,86</u>

Anhang für das Geschäftsjahr 2009 einschließlich Anlagen- und Fördernachweis
des Alten- und Pflegeheim Langendamms der Geschwister Anna und Diederich Bremer-
Stiftung, Varel

I. Allgemeine Angaben

Der Jahresabschluss wurde entsprechend der Pflege-Buchführungsverordnung (PBV) und den nach § 4 Abs. 1 Satz 3 PBV zu beachtenden handelsrechtlichen Vorschriften aufgestellt.

II. Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden


1. Die immateriellen Vermögensgegenstände und Sachanlagen sind zu den Anschaffungs- oder Herstellungskosten abzüglich linearer planmäßiger Abschreibungen bewertet. Für geringwertige Wirtschaftsgüter wurde ein Sammelposten gebildet, der über fünf Jahre abgeschrieben wird.
2. Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe sind mit Festwerten angesetzt.
3. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände sind zum Nennwert oder mit dem am Bilanzstichtag niedrigeren beizulegenden Wert bewertet. Bei Forderungen, die durch bestimmte Risiken gefährdet sind, werden ggf. angemessene Einzelwertberichtigungen vorgenommen, uneinbringliche Forderungen werden abgeschrieben.
4. Der Sonderposten aus Zuschüssen und Zuweisungen zur Finanzierung des Sachanlagevermögens beinhaltet Investitionszuschüsse aus öffentlicher bzw. nicht-öffentlicher Förderung, soweit die damit finanzierten Wirtschaftsgüter noch nicht abgeschrieben oder abgegangen sind.
5. Die Rückstellungen berücksichtigen alle erkennbaren Risiken und ungewissen Verpflichtungen. Die Bewertung erfolgt auf Grundlage einer vernünftigen kaufmännischen Beurteilung.
6. Die Verbindlichkeiten sind mit ihrem Rückzahlungsbetrag angesetzt.

III. Angaben zur Bilanz

1. Die Aufgliederung und Entwicklung der einzelnen Posten des Anlagevermögens ist in dem als Anlage 1 zum Anhang beigefügten Anlagennachweis dargestellt.
2. Die Aufgliederung und Entwicklung des Sonderpostens aus öffentlicher Förderung ist aus dem als Anlage 2 zum Anhang beigefügten Fördernachweis ersichtlich.
3. Die sonstigen Rückstellungen beinhalten Urlaubsverpflichtungen, Überstundenausgleiche und Prüfungskosten für den Jahresabschluss.
4. Die Aufgliederung und die Restlaufzeiten der Verbindlichkeiten stellen sich wie folgt dar:

Verbindlichkeiten	Höhe	mit einer Restlaufzeit von		
		bis zu 1 Jahr	bis zu 5 Jahren	mehr als 5 Jahren
	€	€	€	€
Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	31.986,92	31.986,92	0,00	0,00
Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten	347.016,71	23.315,58	103.106,28	220.594,85
Sonstige Verbindlichkeiten	37.318,09	37.318,09	0,00	0,00
	<u>416.321,72</u>	<u>92.620,59</u>	<u>103.106,28</u>	<u>220.594,85</u>

Varel, den 5. Juli 2010


 Vorstand
 Gerd-Christian Wagner
 (Bürgermeister)

Anlagennachweis zur Bilanz auf den 31.12.2009

Aiten- und Pflegeheim Langendam, Varel

Bilanzposten	Entwicklung der Anschaffungswerte					Entwicklung der Abschreibungen						Restbuchwerte	
	Anfangs- bestand	Zugang	Umbuchun- gen	Abgang	Endstand	Anfangs- bestand	Abschrei- bungen des lfd. Jahres	Umbuchun- gen	Zuschrei- bungen des lfd. Jahres	Abgang	Endstand	Stand 31.12.2009	Stand 31.12.2008
	€	€	€	€	€	€	€	€	€	€	€	€	€
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
I. Immaterielle Vermögensgegenstände, Konzessionen, gewerbliche Schutzrechte und ähnliche Rechte und Werte sowie Lizenzen an solchen Rechten und Werten	42.670,59	0,00	0,00	0,00	42.670,59	37.320,00	1.864,33	0,00	0,00	0,00	39.184,33	3.486,26	5.350,59
	42.670,59	0,00	0,00	0,00	42.670,59	37.320,00	1.864,33	0,00	0,00	0,00	39.184,33	3.486,26	5.350,59
II. Sachanlagen													
1.1. Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte mit Betriebsbauten	4.344.872,07	5.422,96	0,00	0,00	4.350.295,03	1.562.929,80	89.376,94	0,00	0,00	0,00	1.652.306,74	2.697.988,29	2.781.942,27
1.2. darunter: Betriebsbauten und Außenanlagen	4.249.249,75	5.422,96	0,00	0,00	4.254.672,71	1.562.929,80	89.376,94	0,00	0,00	0,00	1.652.306,74	2.602.365,97	2.686.319,95
2. Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte mit Wohnbauten	232.109,82	0,00	0,00	0,00	232.109,82	76.596,23	4.642,20	0,00	0,00	0,00	81.238,43	150.871,39	155.513,59
3.1. Technische Anlagen	166.418,79	1.081,92	0,00	0,00	167.500,71	114.847,11	5.605,37	0,00	0,00	0,00	120.452,48	47.048,23	51.571,68
3.2. darunter: in Betriebsbauten und Außenanlagen	166.418,79	1.081,92	0,00	0,00	167.500,71	107.977,57	5.605,37	0,00	0,00	0,00	113.582,94	53.917,77	58.441,22
4.1. Einrichtungen und Ausstattungen ohne Fahrzeuge	366.290,79	12.936,18	0,00	1.646,36	377.580,61	262.236,33	21.693,31	0,00	0,00	1.646,36	282.283,28	95.297,33	104.054,46
4.2. darunter: in Betriebsbauten, in Außenanlagen, GWG und Festwerte in Betriebsbauten	327.698,43	12.936,18	0,00	1.646,36	338.988,25	244.471,25	21.693,31	0,00	0,00	1.646,36	264.518,20	74.470,05	83.227,18
5. Fahrzeuge	40.499,63	0,00	0,00	0,00	40.499,63	18.984,74	3.854,24	0,00	0,00	0,00	22.838,98	17.660,65	21.514,89
	5.150.191,10	19.441,06	0,00	1.646,36	5.167.985,80	2.035.694,21	125.172,06	0,00	0,00	1.646,36	2.159.119,91	3.008.865,89	3.114.596,89
III. Finanzanlagen	120.153,59	0,00	0,00	10.000,00	110.153,59	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	110.153,59	120.153,59
	120.153,59	0,00	0,00	10.000,00	110.153,59	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	110.153,59	120.153,59
Summe	5.313.015,28	19.441,06	0,00	11.646,36	5.320.809,98	2.072.914,21	127.036,39	0,00	0,00	1.646,36	2.198.304,24	3.122.505,74	3.240.101,07
darunter: (Pos. 1.2., 3.2., 4.2.)	4.743.366,97	19.441,06	0,00	1.646,36	4.761.161,67	1.915.378,62	116.675,62	0,00	0,00	1.646,36	2.030.407,88	2.730.753,79	2.827.988,35

Nachweis der Förderungen (Fördernachweis) zur Bilanz auf den 31.12.2009
Alten- und Pflegeheim Langendamm, Vare!

Bilanzposten A. II. Sachanlagen	Entwicklung der geförderten Anschaffungswerte					Entwicklung der geförderten Abschreibungen						Restbuchwerte	
	Anfangs- bestand	Zugang	Umbuchun- gen	Abgang	Endstand	Anfangs- bestand	Abschrei- bungen des lfd. Jahres	Umbuchun- gen	Zuschrei- bungen des lfd. Jahres	Abgang	Endstand	Stand 31.12.2009	Stand 31.12.2008
	€	€	€	€	€	€	€	€	€	€	€	€	€
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
1.1. Grundstücke und grundstücks- gleiche Rechte mit Betriebsbauten Land Niedersachsen Landkreis Friesland	400.403,09 323.192,80 <u>723.595,89</u>				400.403,09 323.192,80 <u>723.595,89</u>	135.055,81 169.713,28 <u>304.769,09</u>	8.185,20 6.244,88 <u>14.430,08</u>				143.241,01 175.958,16 <u>319.199,17</u>	257.162,08 147.234,64 <u>404.396,72</u>	265.347,28 153.479,52 <u>418.826,80</u>
1.2. <i>darunter: Betriebsbauten und Außenanlagen</i>	723.595,89				723.595,89	304.769,09	14.430,08				319.199,17	404.396,72	418.826,80
2. Grundstücke und grundstücks- gleiche Rechte mit Wohnbauten Land Niedersachsen Landkreis Friesland	30.190,25 15.095,13 <u>45.285,38</u>				30.190,25 15.095,13 <u>45.285,38</u>	9.962,81 4.981,38 <u>14.944,19</u>	603,81 301,90 <u>905,71</u>				10.566,62 5.283,28 <u>15.849,90</u>	19.623,63 9.811,85 <u>29.435,48</u>	20.227,44 10.113,75 <u>30.341,19</u>
3.1. Technische Anlagen Land Niedersachsen Landkreis Friesland	9.784,29 9.723,85 <u>19.508,14</u>				9.784,29 9.723,85 <u>19.508,14</u>	9.783,78 9.723,34 <u>19.507,12</u>	0,00 0,00 <u>0,00</u>				9.783,78 9.723,34 <u>19.507,12</u>	0,51 0,51 <u>1,02</u>	0,51 0,51 <u>1,02</u>
3.2. <i>darunter: in Betriebsbauten und in Außenanlagen</i>	19.508,14				19.508,14	19.507,12	0,00				19.507,12	1,02	1,02
4.1. Einrichtung und Ausstattungen ohne Fahrzeuge Landkreis Friesland Übrige	37.068,66 2.494,53 <u>39.563,19</u>				37.068,66 2.494,53 <u>39.563,19</u>	37.068,15 1.853,58 <u>38.921,73</u>	0,00 75,34 <u>75,34</u>				37.068,15 1.828,92 <u>38.997,07</u>	0,51 565,61 <u>566,12</u>	0,51 640,95 <u>641,46</u>
4.2. <i>darunter: in Betriebsbauten, in Außenanlagen, GWG und Fest- werte in Betriebsbauten</i>	39.563,19				39.563,19	38.921,73	75,34				38.997,07	566,12	641,46
5.1 Fahrzeuge	6.350,00 6.350,00 0,00				6.350,00 6.350,00	440,97 440,97	1.058,33 1.058,33				1.499,30 1.499,30	4.850,70 4.850,70	5.909,03 5.909,03
Summe	834.302,60	0,00	0,00	0,00	834.302,60	378.583,10	16.469,46	0,00	0,00	0,00	395.052,56	439.250,04	455.719,50
<i>darunter: (Pos. 1.2., 3.2., 4.2.)</i>	782.667,22	0,00	0,00	0,00	782.667,22	363.197,94	14.505,42	0,00	0,00	0,00	377.703,36	404.963,86	419.469,28

Bestätigungsvermerk des Abschlussprüfers nebst Vorbemerkung

Wir haben den Jahresabschluss - bestehend aus Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Anhang - unter Einbeziehung der Buchführung des Alten- und Pflegeheim Langendamms der Geschwister Anna und Diederich Bremer-Stiftung, Varel, für das Geschäftsjahr vom 1. Januar bis 31. Dezember 2009 geprüft. Durch § 25 Abs. 1 Satz 2 EigBetrVO wurde der Prüfungsgegenstand erweitert. Die Prüfung erstreckt sich daher auch auf die Ordnungsmäßigkeit der Geschäftsführung und die wirtschaftlichen Verhältnisse des Alten- und Pflegeheimes i. S. v. § 53 Abs. 1 Nr. 1 und 2 HGrG sowie darauf, ob das Alten- und Pflegeheim wirtschaftlich geführt wird. Die Buchführung und die Aufstellung des Jahresabschlusses nach den deutschen handelsrechtlichen Vorschriften und den ergänzenden landesrechtlichen Vorschriften sowie den ergänzenden Bestimmungen der Stiftungssatzung und dem Vorstand des Alten- und Pflegeheimes liegen in der Verantwortung der gesetzlichen Vertreter des Alten- und Pflegeheimes. Unsere Aufgabe ist es, auf der Grundlage der von uns durchgeführten Prüfung eine Beurteilung über den Jahresabschluss unter Einbeziehung der Buchführung, über die Ordnungsmäßigkeit der Geschäftsführung, über die wirtschaftlichen Verhältnisse des Alten- und Pflegeheimes sowie darüber, ob das Alten- und Pflegeheim wirtschaftlich geführt wird, abzugeben.

Wir haben unsere Jahresabschlussprüfung nach § 317 HGB und § 25 EigBetrVO unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung vorgenommen. Danach ist die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass Unrichtigkeiten und Verstöße, die sich auf die Darstellung des durch den Jahresabschluss unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung vermittelten Bildes der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage wesentlich auswirken, mit hinreichender Sicherheit erkannt werden und dass mit hinreichender Sicherheit beurteilt werden kann, ob die Ordnungsmäßigkeit der Geschäftsführung und die wirtschaftlichen Verhältnisse Anlass zu Beanstandungen geben und ob das Alten- und Pflegeheim wirtschaftlich geführt wird.

Die Prüfung der Ordnungsmäßigkeit der Geschäftsführung, der wirtschaftlichen Verhältnisse sowie der wirtschaftlichen Führung haben wir entsprechend den vom IDW festgestellten Grundsätzen zur Prüfung der Ordnungsmäßigkeit der Geschäftsführung und der wirtschaftlichen Verhältnisse gemäß § 53 HGrG (IDW PS 720) vorgenommen. Dabei ist es nicht Aufgabe des Abschlussprüfers, die sachliche Zweckmäßigkeit der Entscheidungen des Vorstands und die Geschäftspolitik zu beurteilen.

Bei der Festlegung der Prüfungshandlungen werden die Kenntnisse über die Geschäftstätigkeit und über das wirtschaftliche und rechtliche Umfeld des Alten- und Pflegeheimes sowie die Erwartungen über mögliche Fehler berücksichtigt. Im Rahmen der Prüfung werden die Wirksamkeit des rechnungslegungsbezogenen internen Kontrollsystems sowie Nachweise für die Angaben in Buchführung und Jahresabschluss überwiegend auf der Basis von Stichproben beurteilt. Die Prüfung umfasst die Beurteilung der angewandten Bilanzierungsgrundsätze und der wesentlichen Einschätzungen der gesetzlichen Vertreter sowie die Würdigung der Gesamtdarstellung des Jahresabschlusses. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine hinreichend sichere Grundlage für unsere Beurteilung bildet.

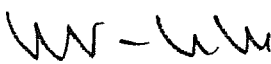
Vor dem Hintergrund der auf dieser Grundlage gewonnenen Erkenntnisse bestätigen wir unter der aufschiebenden Bedingung, dass der Vorjahresabschluss zum 31. Dezember 2008 in der uns vorgelegten Fassung festgestellt wird, gemäß § 28 Abs. 2 EigBetrVO:

Der Jahresabschluss, der Lagebericht und die Buchführung entsprechen nach unserer pflichtgemäßen Prüfung den Rechtsvorschriften. Die Geschäftsführung erfolgte ordnungsgemäß. Die Entwicklung der Finanz- und Ertragslage, der Liquidität und der Rentabilität geben zu Beanstandungen keinen Anlass. Das Alten- und Pflegeheim wird wirtschaftlich geführt.

Delmenhorst, den 8. Juli 2010



KOMMUNA - TREUHAND
GMBH * * WIRTSCHAFTSPRÜFUNGSGESELLSCHAFT


Dipl.-Oec. Thomas Hake-Söhle
Wirtschaftsprüfer




Dipl.-Bw. Lothar Jeschke
Wirtschaftsprüfer